



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Agence Parcs Canada

Module de réception des soumissions

Unité de gestion de la Mauricie et de l'Ouest du Québec

702, 5e rue, Shawinigan, Québec, G9N 1E9

Module for receiving bids

Unité de gestion de la Mauricie et de l'Ouest du Québec

702, 5e rue, Shawinigan, Québec, G9N 1E9

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaries

Vendor / Firm Name and Address

Raison sociale et adresse de

l'entrepreneur / of contractor



Issuing Office - Bureau de distribution

Agence Parcs Canada-Parks Canada

Agency

Unité de gestion de la Mauricie et de l'Ouest du Québec

702, 5e rue

Shawinigan, Québec

G9N 1E9

Title-Sujet: Phase 2 de remplacement de ponceaux sur la route Promenade au parc national de la Mauricie		Date: 16-10-2014
Solicitation No. - No. de l'invitation 5P207-14-0973	Amendment No. - No modif. 001	
GETS Reference No. - No de reference de SEAG PW-14-00655856		
Solicitation Closes L'invitation prend fin - at - à 2:00 PM on - le 2013-10-22	Time Zone Fuseau horaire - H.A.E	
F.O.B. - F.A.B.		
Address Inquiries to: - Adresser toute demande de renseignements à : PATRICE DÉRY		
Telephone No. - No de téléphone 819-536-2638 POSTE 240	Fax No. - No de FAX: 819-536-3661	
Destination of Goods, Services, and Construction: Destinations des biens, services et construction: Saint-Jean-des-Piles, Québec		
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur <hr/> <hr/> <hr/>		
Name and title of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm Nom et titre de la personne autorisée a signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur Signature		
		Date



**MODIFICATION DE SOUMISSION
AMENDMENT TO TENDER**

No. 1

DOSSIER NO – FILE NO 5P207-14-0973 PW-14-00655856
CONTRAT NO – CONTRACT NO
DATE LIMITE – CLOSING DATE 22-10-2014
DATE D'ÉMISSION – DATE OF ISSUE 16-10-2014

PROJET – PROJECT
Phase 2 of replacement of culverts on The Parkway Road at La Mauricie National Park, Québec

OBJET DE LA PRÉSENTE MODIFICATION – THE PURPOSE OF THIS AMENDMENT IS TO GIVE TO THE FOLLOWING

Amendment # 1 - attached (1 page)

This amendment forms an integral part of the contract. All information included in this amendment take precedence over information previously issued.

All other terms and conditions of the tender remain unchanged, except that listed in amendment # 1



Patrice Dery
Agent marchés, approvisionnement
et gestion du matériel 25/09/2014

Par les présentes, nous reconnaissons avoir reçu la version modifiées des Instructions et nous attestons avoir modifié notre soumission en conséquence.

We hereby acknowledge receipt of the amendment instructions and confirm that provisions therefor have been made in our tender.

SIGNÉ – SIGNED	TITRE – TITLE	DATE
SOCIÉTÉ – COMPANY	PAGE DE – OF 2 de 3	

This modification is part of the contract documents. All elements included in this modification supersede the information previously issued.

1. SPECIFICATIONS

1.1 SECTION 01 14 00

1.1.1 Item 1.5

- Sub-item 1.5.10 is added :

Canada Parks will provide two (2) special advertising sign to be installed at the entrances of the Park. The Contractor shall provide sign support structures and hardware, and proceed to the complete installation of the signs. The exact location for the installation will be indicated by the Representative of Canada Parks. At the end of the Work, signs and supports must be removed, recovered and disposed as indicated by the Representative of Parks Canada. For the purpose of the bid and to include all expenses associated with these requirements, each sign will have a maximal dimension of 1,22 m by 2,44m (4 ft by 8 ft).

1.2 SECTION 01 52 00

1.2.1 Item 1.3

- Sub-item 1.3.3 is added :

When materials have to be stockpiled inside the limits of the Park, the Contractor shall provide elements (concrete blocks, temporary concrete barrier, etc.) to contain materials inside the stockpile area approved by the Parks Canada Representative.

1.3 SECTION

1.3.1 Item 3.9

- Sub-item 3.9.1 is replaced by the following :

Immediately after slopes final earthworks, install the coconut fiber blanket including wood piquets in sufficient quantity. The topsoil will be installed next spring.